

# TISZAVIDÉK

VEGYES TARTALMU HETILAP.

**SZERKESZTŐSÉG:**

Csongrád, Gróf Andrássy-utca hová a lap szellemi részét illető közlemények intézendők.

**KIADÓHIVATAL:**

Csongrád, Károlyi-köz 3. sz. hová az előfizetések, hirdetések intézendők.

Felelős szerkesztő és kiadó:

**RÁSONYI PAPP GEDEON.**

Társszerkesztő:

**RÁSONYI PAPP MIKLÓS.**

**ELŐFIZETÉSI ÁR:**

Egész évre 8 korona. Fél évre 4 korona. Negyed évre 2 korona. Egyes szám ára 16 fillér.

Megjelen minden vasárnap reggel.

Hirdetéseket és nyiltéri közleményeket jutányos árakér vesz fel a kiadóhivatal.

**Diszközgyűlés.**

A szó legnemesebb értelmében ünneppé avatta Csongrád község képviselő testülete február hó 5-én tartott diszközgyűlését. Ennek oka a város diszpolgárai arcképeinek leleplezése volt.

Ludrovai Tóth István főbíró pont 10 órakor nyitotta meg a diszközgyűlést. Meghatott, meleg szavakkal üdvözölte a teljes számmal megjelent képviselőket, köszöntötte a hallgatóságot és röviden jelezte a célt, amely a város hazafias közönségét a község tanácskozó termében összehozta.

Utána Farkas Béla polg. fiu iskolai igazgató személyes vezetésével a növendékek — négy szólamra gyönyörűen betanítva — a „Hymnusz“-t énekelték el, melynek elhangzása után Söhly Gyula közs. főjegyző emelkedett szólásra.

Hazafias érzelmeteljes és mély tudással kidolgozott, eszmékben gazdag beszéde minden szava után fokozottan ragadta magával a hallgatóságot. Beszédének e helyen közölhető részét az alábbiakban ismertetjük:

Mélyen tisztelt Képviselő Testület!  
Tisztelt ünneplő közönség!

-----  
-----  
-----  
-----  
-----

„Csongrád hazafias közönsége s képviselő testülete első sorban önmagát tisztelte meg, midőn a nemzeti küzdelem tevékeny részeseit, minden igaz hazafi tiszteletének tárgyait megválasztotta a város diszpolgáraiul. Itt vannak képmásaik előttünk örök bizonyosságul annak, hogy az igaz hazafiúi érdemek megjutalmazása a magyar társadalmi tényező első rendű feladatát képezi ma s remélhetőleg képezni fogja a jövőben is.

Azt hiszem felesleges nekünk életrajzi adataik közelebbi felsorolásával foglalkozni, mert minden magyar előtt nemcsak ma, de késő évszázadok multán is tudva leend, hogy ki volt Kossuth Ferenc, gróf Apponyi Albert, gróf Andrássy Gyula és Justh Gyula?! Tudni fogja azt mindenki, hogy Kossuth Ferenc a nemzeti Megváltó, a hontalanság keserveit elviseelt s Prometheusként szenvedett Kossuth Lajosnak méltó fia, az igaz, hű hazafi, őszinte szívet, igaz lelkesedéssel munkálkodik azoknak az eszméknek a terén, amelyet atyja szent örökség gyanánt bi-

zott reá! — . . . Kossuth Ferenc a maga szerény bölcsességével, lebilincselő nyájasságával, utolérhetlen honszerelme varázserejével vezeti a nemzeti küzdelmet és sorsunkért aggódó lelke előtt a nemzeti eszmék megvalósulása lebeg és bölcs mérsékletével, a szeretet melegével fegyverez le minden erőszakos törekvést, amely zavarólag hathatna a nagy küzdelem megvívásában. Tiszteletünk tárgya, e nemzet büszkesége, légy előttünk mindig azon az utolérhetetlen magaslaton, a melyre hazafiúi erényed, szellemed nagysága, emberszereteted igazi fensége helyezett.

Gróf Apponyi Albert, a magyar politikai élet Demosthenese, a most folyó nemzeti küzdelem egyik vezérfője, nagy tudásával, szónoki tehetségének isteneréjével . . . . . őszinte szívet s lelkesedéssel csatlakozott a Kossuth Ferenc vezérsége alatti hazafias 48-as párthoz és emberfeletti tevékenységével, nagy tudása érvényesítésével szolgálja a nemzeti ellenállás ügyét és hazafias szent meggyőződése, szónoklatának elragadó, lebilincselő és meggyőző hatalmával még azokat is magával ragadja, akik eddig nem voltak

**A TISZAVIDÉK EREDETI TARCZAJA.**

**TARLÓZÁS A HÉTRŐL.**

(Folytatás).

. . . Nem. Az ifju ebben nem kételkedhetett . . . . .

Holdvilágos nyári éjjelen hallottatok-e a csalogány dalát? Bűvös csattogása rezgésbe hozta-e szívetek hurjait? Átérzések-e azt a nagy, azt a fenséges, azt a világot alkotni és rombolni tudó érzelmet, amely lángra gyújtja a szíveket? És ha a csalogány dalának hallatára megszállta szíveteket az a vágyódásokkal, sejtelmekkel telt érzelem, amelyet kifejezni nem, csak érezni lehet, — vajjon gondoltatok-e arra, hogy nem igazi a csalogány dala? Vajjon gondoltatok-e arra, hogy a csalogány magáért dalol és nem a párját hívja? Vajjon megtudta volna-e ingatni szíveteknek fenséges érzetét valami? Ugye nem?

Az ifju is eként gondolkodott. Reményekkel, édes vágyódásokkal, lángoló érzellemmel telt szívet, — melynek bevehetetlen sziklavárában csak egy lény lakott, — beragyogva a remélt boldogság káprázatos fényével — miként érinthette hát a váratlan

csapás? Erre a kérdésre feleletet adni nem tudok.

Van-e eset ezen a világon, amely hűen visszaadja az étetet? Lehet-e szemléltetővé tenni a tenger mormolását, a villámok cikázó raját, a menydörgést, a fák recsegését? Kifejezhető-e az a fenséges látomány, amelyet egy égi háboru látása okoz? Nem, ezt hűen kifejezni nem lehet.

Az ifju lelkének fénylő tükörében ilyen, kellőképen kifejezésre nem juttatható viharoknak képe tűnt elém. Mint a tó sima tükre a belé zuhant kögörcgeteg, úgy rázta meg lelkét az a felfedezés, hogy „ő“ megváltozott. Arcának minden izma azt árulta el, hogy szívet marcangolja a fájdalom. . .

Férfias jelleme, tisztesség érzete nem engedte azonban, hogy észbontó fájdalmát bárkivel is közölje. De mert meggyőződött róla, hogy a leány legszentebb érzelmeiből gunyt üzve, zsbívására vitte szíve egykori kincseit — ő is bevallotta mérhetetlen fájdalmának okát.

Hát csakugyan igaz? Hát annak a bevehetetlen sziklavárnak bálványá eltűnt, hogy vissza ne térjen többé sohasem? Hát örökre letűnt a napsugár, hogy helyét felváltsa a legsötétebb éjszaka? És mindez miért? Miért kell látni tavasszal a hervadást? A leány talán már nem szereti, vagy sohasem szerette őt? Ez képtelenség! Hogy egy leány, hosszú éveken át színelje a szerelmet,

csókjaival halmozza el azt, akit nem szeret, az az adott esetben annál is inkább lehetetlen, mert hiszen alig egy hónap előtt még ugyanazzal a lebilincselő szívetességgel viszonzta az ifjunak gyakorta megnyilvánult figyelmét, szerelmének, gyöngédségének ezeket a kedves jeleit, amelylyel azelőtt. Együtt voltak mindig és mindenütt, amikor csak ezt tenniök lehetett.

És az ifju annál inkább hihette, hogy ez a közelség nem szűnik meg soha, mert a multban is, de főleg utóbb, midőn az intézetből haza térve a női kornak arra a pontjára jutott, amelyben a leány már u. n. „eladó“ leány, amelyben érzelmei már komolyak, tetteit mérlegeini, megfontolni tudja, — az udvarlónak egész serege rajongta körül, akik birhatásért vetélkedtek. És ennek dacára, midőn az ifju megkérdezte tőle, hogy érzelmei nem változtak-e, sértődött hangon csak annyit felelt, „és még ezt maga kérdezi, mikor jól tudja, hogy soha sem“.

Eddig ősmertem én ezen magasztos céltól vezérelt, ideális szerelmi viszonyt, az ezután következőket az ifju megdöbbenve tárta elém.

A legnagyobb lelki nyugalommal látta feltűnni a vetélytársakat. Elment a bizalomnak legszélső határáig. Egynek kintartása azonban kezdte megzavarni lelki egysujját s mikor a leány többé nem volt az, aki

**Sirolin**

Emeli az étvágyat és a testűilyt, megszünteti a köhögést, váladékot, éjjeli izzadást.

**Tüdőbetegségek, hurutok, számar-köhöges, skrofulozis, influenza**

ellen számtalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

Mint hogy értéktelen utánzatokat is kínálnak, kérjen mindenkit „Roche“ eredeti csomagolást.

**F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svájc).**

**„Roche“**

Kapható orvosi rendelésre a gyógyszerárakban. — Ára üvegünkön 4.— korona.

meggyőződve. Szolgáljon példaképül minden hazafinak örök időkre és arcképe hirdesse előttünk is, hogy a nemzet közjára, a haza sorsa, a haza érdeke mindeknek felett való.

Gróf Andrassy Gyula ősnemes előkelő család sarja. Puritán tiszta lelke, hazafias meggyőződése méltán emelte nagyjaink közé —

Példa lehet minden hazafi előtt örök időn át, hogy mint kell a hazát szeretni s érette feláldozni minden előnyt, minden mellettörekvést.

Justh Gyula, az ország előtt tisztelt hazafi, a 48-as párt éveken át következetes tagja, minden hazafias küzdelem tevékeny részese, a nemzeti ideálok s Kossuth Lajos örök eszméinek buzgó követője, méltán megérdemli, hogy hazafias erényei megjutalmazásul szeretetünk s ragaszkodásunk igazolásul arcképe tanácstermünk falait diszítse. —

és mindaddig, míg a gondolat, a szó szabad leendő, őszinte örömmel, az emlékezés melegeivel kell gondolnunk ama férfiakra és közöttük diszpolgárainkra, akik felretéve csak a kicsinyek sajátságát képező megszokást, a kényelmet, a nyugalmat, őszinte szívvel, magyar lelkesedéssel siettek leróni a nemzet iránti kötelességüket s a hálás utókor, amely nem a mai közönyösséggel fogja elbírálni az eseményeket, áldó szóval fogja magyarázni a késő utódoknak, hogy volt egy idő Magyarország történetében, midőn az egész nemzet — alig egy két ember kivételével — csak abban vetélkedett, hogy ki tud többet, ki tud nagyobb tenni, ki tud jobban

lelkesezni mindnyájunk édes anyja: a szegény magyar hazáért.

„Magyarok Istene, áld meg a hazát, áld meg annak minden hű, igaz fiát.“

Meg-megújult kitörő lelkesedéssel hallgattuk e magasztos szavakat. Következtettünk belőle és a diszközgyűlés végeztével büszkék voltunk községünk főjegyzőjére.

**= Leltározás.** Elénk emlékezetében van olvasóközönségünknek még az a felhívás, amelyet a keresztény fogyasztási szövetkezet ellenőrzése érdekében oly sok alkalommal közétettünk. Nem maradt meddő a helyi igazgatóság kívánalma, mert az országos központ két kiküldött ellenőrével az összes csongrádi üzleteket felieltározta. A talált eredmény kedvezőnek mondható. Azonban a beraktározott árukészlet nem áll arányban a forgalommal, aminek egyedüli oka a rőfös áru túlzufaltságának tudható be. Mődot kell tehát keresni az igazgatóságának, hogy a rőfös árut a lehető minimumra redukálja, vagy attól végleg megszabaduljon, mert igaz hogy a nagy közönségnek a rőfösáru készlettel némi előnyt nyújt, de annál több kárt okoz a részvényeseknek. Egy nézetben van ebben velünk az országos központ is, akit a leltározásnál *Kleinhempel* Károly ellenőr képviselt. Lehetetlen itt elhalgatnunk azt a lelkiismeretes ügybuzgalmat, amelyvel nevezett ellenőr két héten keresztül a leltározást végezte. Éjjel, nappal folytatta a nagy munkát és megnyugvásunkra szolgál, hogy egy ilyen országszerte ismert szaklérfi teljes megalégedéssel nyilatkozott üzleteink ügyvezetéséről.

## UJDONSÁGOK

**— Adományozás.** Özv. *Faragó* Mihályné urnő a „Csongrádi 48-as Népkőr“ könyvtára javára 50 koronát adományozott. Fogadjá a nemesszívű adományozó az egyesületnek czuton is kifejezett hálás köszönetét.

be jutott a merész sziklaút, amelyen én öket együtt haladni véltem. Hát csak ennyit ér a szerelem? Egy a szűlők és talán maga a leány által is tévesen előnyösebbnek tartott vetélytárs fellépése elég arra, hogy egy leány szívéből kiölje a hosszú éveken át kifejeződött és igaznak vélt minden érzelmét? Szomorú és a mai kort hüen jellemző állapot!

Hallottatok-e a csermely csobogását? Láttatok-e a reá hajló fűzfa lombot? A habok csendes locsogása, a fa lombjának lágy susogása nem egyéb ugy-e mint egy örökké tartó szerelmi vallomás? Sötét erdők sűrűjében láttatok-e már turbékoló vadgalambot, miként hívja, miként várja hű párját fészkére? Láttatok-e a fűszálon rezgő harmatcseppet, midőn rá tűz a kelő napsugár és felszártja azt? És ha mindezeket láttatok, nem az örök a soha meg nem változó szerelemnek jelét láttatok-e ott? A nagy természetben minden, de minden változatlan és örök. Hát csak egyedül az embernek, csak egyedül a nőnek érzelmei lennének megbizhatatlanok, változók? Ha ugy lenne, akkor a nő nem volna a teremtés koronájának, az embernek egyik — szebb — fele! Olyan lenne csak, mint kora tavasszal a csalóka napsugár, amely kicsalja a fából az ébredő rügyet, de csak azért, hogy azután fagyos mosolylyal bucsut véve tőle, megölje benne azt ami éltető. Én nem tudom a szerelmet,

**— Közgyűlés.** A Keresztény Gőzmalom részvénytársaság f. hó 18-án tartja évi rendes közgyűlését a közséháza tanácstermében. A részvénytársaság ez alkalommal 21-ik rendes közgyűlését fogja tartani, s így már 21 év óta szolgálja a várost s a lakosság érdekeit. De részvényesei is megtalálják számításukat ezen vállalatban, mely a lefolyt évről is igen szép eredményről fog beszámolni. Az 50 frtos névértékű részvények után részvényenként 12 korona osztalékot nyújt a részvényeseknek, ha számításba vesszük a malomipari konkurrenciát, egyedül a vállalat körültekintő vezetésének tudhatjuk be azt a magas osztalékot, melyet a mai nagy verseny dacára is képes a vállalat biztosítani részvényeseinek.

**— Carneval estély.** Az idei farsang legsikerültebb estélyének ígérkezik az Önk. Tűzoltó egyesület által e hó 25-én farsang vasárnapján a kaszinó dísztermében rendezendő jelmezes carneval estély. Alig jutott köztudomásra az Önk. Tűzoltó egyesület elhatározása a jelmezestélyről, máris egész csoportok alakultak, kik a mulatságon jelmezben szándékoznak megjelenni. Hogy ily nagy az érdeklődés városunkban a tűzoltók mulatságai iránt, azt mi természetesen tartjuk, mivel ezen mulatságok nyújtják közönségünknek a legkedvesebb szórakozást. Midőn a közönség pártolja ezen humánus intézményt, első sorban önmagát pártolja, mert nem egy nyereszkedő vállalatot juttat fillérjei birtokába, hanem azt, ki egyedül a nép élete és vagyona megmentését tűzte ki nemes feladatául, minden anyagi haszon nélkül, csupán emberbaráti szeretetből. El is várhatják tehát tűzoltóink, hogy ezen szeretetteljes támogatás közönségünkkel szintén megnyilatkozzék. A kedvesnek ígérkező mulatságon nagy tombolajáték is lesz, melyen csekély összegért értékes nyereménytárgyak lesznek nyerhetők. A hölgyeknek esinos táncrendekkel is kedveskedik a rendezőség.

**— Táncestély.** A csongrádi izr. jótékony nőegyesület 1906. évi február hó 17-én a Kaszinó termeiben zártkörű jótékonycélu táncmulatságot rendez. Belépti díj személyenként 2 K. Kezdeté este fél 9 órakor.

**— Hirtelen halál.** Mészáros János 69 éves aggastyán a hét folyamán hirtelen elhalálozott. A megejtett orvosi vizsgálat szivszélhűdést állapított meg a halál okául.

azeiőt, egész komoly hangon, úgy ahogy az beszél, aki egy egész emberélet sorsának eldőlét várja a felelettől, fordult hozzá azzal a kérelemmel, mondja meg, hogy mi okozta gyors és indokolatlan megváltozását. Ő a régi — ugy mond az ifju — s amint számtalanszor elmondotta, egyedül érte él, de a történet után meg kell kérdeznie, nincsen-e ellenére, ha látogatásai oly bizalmas jellegűek lesznek ezután is, mint ezelőtt?

A leány erre hidegen, érzéketlenül, arcában azzal a bosszantó közönnyel, amely az ifjunak fejébe kergette a vért, csak ennyit válaszolt: „jövetele reám érdektelen“.

Ezt a párbeszédet, illetve a komoly kérdésre adott ezeket a rideg, érzéketlen szavakat a szűlők is közönnyel hallgatták végig. Vajjon megvillant-e lelkükben a leányuk jövője? Vajjon megvoltak-e leányuk szavainak őszinteségéről győződve? Vajjon nem jutott-e eszükbe saját ifjuságuk szerelme? Vajjon gondoltak-e arra, hogy az a perc leányok boldogságának a zárpecsétje lesz? Vajjon nyugodt-e lelkiismeretük abban, hogy leányukat elhatározásában nem befolyásolták? Ezt én nem tudom. De nem tudja maga az ifju sem; annálkevésbbé sejt most még a leány, aki csak később fogja megtudni, hogy az a legnagyobb fájdalom, mikor valaki önmagát csalja meg.

Az ifjuban feltámadott a sértett büszkeség, sarkon fordult és távozott.

Eszembe jutottak korábbi szavai. Eszem-

az embernek ezt a legmagasztosabb érzetét ilyennek tekinteni, mert akkor nem lenne az egyéb, mint egy közönséges vásári árucikk, amelyet az vehet meg, aki érte többet ad.

Mert amelyik leány igazán szeret; akit nem csupán az állati vágy utáni sóvárgás vezet üres hiúságszülte tetszelgéseiben; aki nem dobja magát annak lábai elé, akinél nagyobb anyagi előnyöket remél; aki nem akar *mindenkinek* tetszeni; aki kihívó kacérságaival nem nyújt alkalmat *mindenkinek* a közeledésre; aki csak ajkával és nem lábaival, kezével és szemeivel is beszél; akinek a szíve nemes — az a felmagasztalt női erényeket nem fogja a mocsár fertőjébe lerántani.

Épenazért örök talány maradna előttem, de mindnyájunk előtt az okozat, amely e szerelmi regény szereplőit elválasztotta egymástól, ha nem nyilatkoznék arról az ifju maga. Aki meggyőződve róla, hogy az ő nemesen érző lelke, mint gyöngye nefelejt a bogáncstól, annyira különbözik a leány szürke, hétköznapi kopár lelkétől azzal a sokat kifejezésre juttatott, gondolattal zárja le szerelmi regényét, hogy bár nem azt a boldogságot érte el, amire vágyódott, mégis megalégedettnek ézi magát, mert sokkal jobb volt most, mint később megtudnia, hogy a leány sohasem azé, aki magáénak gondolja.

Balta.

Mégis a legbiztosabban ható teljesen ártalmatlan arczsépitőszer az „ERIKA CRÉME“. Ára 1 korona. ERIKA SZAPPAN 50 fillér. Egyedül kapható WIESNER LAJOS „Szent-Rókus“ gyógyszer-táraban Csongrádon.

— **Kereskedő ifjak bálja.** A „Csongrádi kereskedő ifjak otthona“ által február 3-án rendezett bál ugy erkölcsi, mint anyagi siker tekintetében fényesen sikerültnek mondható. Együtt láttuk itt helyi kereskedelmünk képviselőinek színe-javát. A fesztelen jókedv a kora reggeli órákig tartotta együtt a kedves társaságot. Az elnökség kérelmére itt említjük meg, hogy a jótékony célra Porubszky József, Rösenberg Ede, Rásonyi Papp Gedeon, Halmazsán Janos, Engel Mihály, Falk Ármin és tsa (Debrecen), Fröhlich és Tsuk (Bpest), Tóth Krémer és tsa (Bpest), Braun Ignác (Bpest), Springer Miksa (Bécs) 5—5 kor; Wertheimer és Frankl (Bpest), Widder Ármin (Bpest) 4—4 kor; Auer és Kisfalvi (Bpest) Kleinhempel Károly (Bpest), Váradi Jakab, Mandel Gyula, Szilber János 3—3 kor; Goda Gyula, Domokos Ferenc, Bettelheim Miksa (Bpest), Korneth Béla, Kiss János, Sohr Sándor, Kóhn Mór, Bloch Adolf, Gyovai István, Besze János, Csokonai Ferenc, Dudás Gyula, Turcsányi Mihály, Szabics József, Kovács Lajos, Dévai Sándor, Blau Sándor, Balkányi Lajos, Gulyás Ferenc, Barna Henrik, Eszes Mihály, Klein Ferenc, Bacsa Zsigmond, Káldori Soma (Szeged) 2—2 kor; Kämpfner Vilmos, Justin Lajosné 1—1 koronát voltak szívesek felállíztatni. Fogadják a nemesszívű adományozók az egyesületnek ez uton is nyilvánított hálás köszönetét.

— **Földvásárlás.** Különösen a szorgalmas munkásosztálynak kináozdik ritka alkalom földvásárlásra Kiskunfélegyháza közelében egy nagyobb erdő-birtok parcellázása folytán. A birtok nagyrészen sűrű nyárfaerdő egyenes gyeppel, amely rendkívül termékeny dus homok úgy szántóföldnek, mint szőlőnek igen alkalmas. A föld ára nagyon olcsónak mondható a mi viszonyainkhoz arányítva, amennyiben 1200 öles holdanként fával együtt 100 forintjával vásárolható 5—10 20—50 és 100 holdas részletekben. A vételárnak 1/3-ada fizetendő készpénzzel, 2/3-ad rész pedig 6%-os kölcsönrel fedezhető. Akiknek a jelzett birtokból venni komoly szándékuk van, mielőbb jelentkezzenek a lap szerkesztőségében Csongrádon, Gróf Andrássy-utca 11. sz. alatt.

— **Figyelmeztetés.** Az enyhe időjárás miatt beállott gyors hóolvadás következtében a gyalogjárók a nagy pocsattal majdnem járhatatlanokká váltak. Figyelmeztetjük a háztulajdonosokat, hogy házaik előtt a járdákat tisztíttassák, mert — értesülésünk szerint — pénzbírsággal fogja a hatóság sújtani azokat, akik a szabályrendelet fumi-gálásával nem tesznek eleget kötelese-güknek.

— **Felakasztotta magát.** Szekeres Mihály tanyai polgár régebb idő óta nem tudott egyetérteni feleségével s ez az egyenetlenkedés folyton nőtt a házaspár közt, ugyanarra, hogy utóbb az asszony azzal fenyegette meg férjét, hogy ott hagyja őt. A férjet a kilátásba helyezett különválás anynyira elkésztette, hogy bánatában felakasztotta magát. Nagy részvétellel temették el a boldogtalan embert.

— **Gőzfürdők gyógyhatása.** Ősi hibája az alföldi magyar gazdának, hogy minden újítástól idegenkedik. Evtizedes tapasztalattal lehet csak a kor vívmányait vele megkedveltetni. A közegészségügyre pedig ez annál inkább ráillik, mert bizony még ma is igen sokan szívesebben fordulnak a gonoszlelkű kuruzsló „Szent Ember“-hez, mint hogy a legnagyobb orvosi szaktekintélyek segélyét vennék igénybe. Nem csoda tehát, hogy a gyógyfürdőkről is az volt közöttük szállóige, hogy az csak urnak és zsidónak való. Hogy miért? azt is a legnagyobb cinizmussal magyarázzák t. i. „csak azoknak van lemosni való piszkuk“. Dehát a hosszú tapasztalat itt is megdöntötte már a csökönösséget. Példa reá a mi gőzfürdők. Nap-nap után többen keresnek ott megkönnyebbülést úgy az egészségesek, mint a csuzos, köszvényes u. u. reumás betegek. Felfrissülve, megifjodva érzi magát, aki ebben a rendkívüli figyelemmel vezetett, kényelmes fürdőben csak egyszer is megfürdött. Nem kell ehez tehát orvosi tanács, hanem az idő, a próba, a tapasztalás győz meg mindenkit gőzfürdők gyógyerejéről.

— **Vidékünk győzelmét** jelenti az a hír, hogy egy kiváló és tökéletességben felülmulhatatlan motor és pedig a Drezdai motorgyár hírneves gyártmánya vidékünkön is terjed, amit mi örömmel regisztrálunk. Ajánljuk ezen regrébb motorgyár hirdetését b. olvasóink figyelmébe.

— **Itt a farsang! Lesz bál, tánemulatság elég!** Urí hölgyek mielőtt bálba mennek el ne mulasszák arcukat, kezüket Kamilla krémmel bekefálni és Kamilla hölgyporral (hajpor) gyengén behinteni. A **Balkányi féle Kamilla krém rögtön szépítő hatású.** Tőle az arc bájos és üde marad. És ami a legfőbb tulajdonsága, **elveszi az arenak zsiros fényét és izzadtságát.** Az arenak, kezeknek megkapó fehérséget kölcsönöz. A Balkányi féle Kamilla hölgypor a legfinomabb összetételű és teljesen ártalmatlan puder. **Feltűnés nélkül tapad és az arcra nem vehető észre.** Egy tégely Kamilla krém ára 1 kor. Egy doboz Kamilla hölgypor ára fehér, rózsas vagy (barnáknak) krém színben 1 korona. Egy darab Kamilla szappan ára 50 fillér. Kapható és postán megrendelhető **Balkányi Lajos a „Megváltóhoz“ címzett gyógyszer-tárában Csongrádon Szívák-tér.**

## HIVATALOS RÉSZ.

8545/1905. sz.

### Ujabb felhívás

az adózó közönséghez.

Ismételve felhívhatunk mindazok, kik a III. és IV. osztályu kereseti adó tőkekamat és járadék adóra vonatkozó vallomásukat a már közzétett határidőben be nem adták, hogy azt a vallomásukat 8 nap alatt annyival inkább adják be, mivel ellenkező esetben adójuk a törvényben meghatározott súlyos következmények terhe alatt **hivatalból fog** megállapíttatni.

Szegeden, 1906. február 3-án.

Kovács jzö.

213/1906.

### Hirdetmény.

A múlt év folyamán feltűnően sokszor előfordult, hogy gazdasági cselédek baleseti alkalmával a segélyek kiszolgáltatását abból az okból kénytelen volt a gazdasági munkás és cselédségélypénztárnak megtagadni mert a munkaadó az illető gazdasági cseléd után az 1900. XVI. t.-t. 8. §-a alapján **évenként előre fizetendő 120. filléres hozzájárulási díjat** kellő időben meg nem fizette.

A munkaadó egy része ugyanis nincsen kellőleg tisztában e hozzájárulási díj jogi természetével, az tisztán adónak tekinti, **holott az inkább a gazdasági cselédek kötelező baleset biztosításának díjával tekintendő, amelyet, ha a gazdák kellő időben be nem fizetnek, nemcsak hogy baleset esetén a pénztártól semmi nemű megtérítésre számot nem tarthat, hanem az 1902. XIV. t.-c. 24. §-a értelmében sérült cselédjüknek, illetőleg ezek jogutódainak ugyanolyan összegű segélyt tartoznak a sajátjukból megfizetni,** mint aminő segélytől ezek a pénztárral szemben elestek.

Nehogy tehát jövőben a munkaadók hasonló károsodásnak legyenek kitéve, szükségesnek tartjuk a gazdákat és munkaadókat figyelmeztetni, **hiszerint e hozzájárulási díjat saját jól felfogott érdekükben mielőbb, mindig az esedékesség idejéig (április -ig) fizessék be, mert ha kellő időben be nem fizetnék, ezáltal saját maguknak okozhatnak nemcsak anyagi, hanem erkölcsi kárt,** mert ha a cseléd a hozzájárulási díj meg nem fizetése következtében a pénztártól baleseti segélyt nem kaphatott, tudja, hogy ez a gazdája mulasztásának volt következménye, ami pedig a gazdák és cselédek közötti viszony rovására esik.

Csongrádon, 1906. február 3-án.

Kovács jzö.

932/1906 sz.

### Hirdetmény.

Csongrád község tulajdonát képező s az újfalusi határban lévő 132 h. 1459 □-ól kiterjedésű szántóföld, rét és legelőből álló ingatlan a rajta lévő gazdasági épületekkel együtt 1906. év október hó 1-én az áldó hat egymásután köve kező évre, t. ha 1912 év október hó 1-eig nyilvános árveresen haszonbérbe adatik.

Az árverés Csongrád község II jegyzői irodájában 1906. év február hó 19 napján délelőtt 9 órakor tartatik meg. Kikiáltási ár 3765 kor. bánompénz 400 korona. Utóajánlatok figyelembe nem vétetnek.

Csongrádon, 1906. február 9-én.

Kovács jzö.

## Szerkesztői üzenet.

K. H. urnak. Fekete Andor hivatkozott ver-séből a kezdő versszakot iktatjuk ide:

„Ismerlek jól, csapongó kéjeleánya.

Már engem nem csal hízoló szavad.

Csábitó bájd szívem nem kívánja,

S ígéretedre leltem mitsem ad . . .

Csak dórét ámit csalfa, mézes ajkad,

Csak balgát ront meg gyujtó szép szemed

Hiába éden, minden kincse rajtad.

Már többé nem kábíthatsz engemet!

Főmagánvádó. Köszönöm jóakaratu információt. Nem szükséges a személyes megjelenés, elég az ügyvédi képviselőt.

K. F. urnak Szegvár. Kérjük folytatni. Szíves üdvözet.

## NYILTÉR.

E rovatban közölttekért nem vállal felelősséget sem szerk., sem a kiadó.

**Báli-selyem** 60 kr.-tól méteren-kint a legutóbbi divatújdonságok — bér- és vámmentesen — házhoz szállítva. Gazdag mintagyűjtemény azonnal küldetik. **Henneberg G. selyemgyára Zürich.**

## Csongrádi Keresztény Gőzmalom Részvénytársaság.

### Meghívó.

A „Csongrádi Keresztény Gőzmalom Részvénytársaság“ folyó 1906. évi február hó 18-án a község háza nagy közgyűlési termében

### rendes évi közgyűlést

tart, melyre a tisztelt részvényes urak ez uton is tisztelettel meghívhatnak.

Megjegyzés: A mérleg, igazgatósági jelentés s a közgyűlési meghívó 8 nappal a közgyűlést megelőzőleg a társaság irodájában átvehető s ugyanazon időn belül az üzleti könyvek is betekintethetők.

A közgyűlésen való részvételre csakis ezen meghívó jogosít.

### Tárgyak:

1. Három részvényes választása, a közgyűlésről felvett jegyzőkönyv hitelesítésére.
2. Az igazgatóság jelentése az 1905. évről.
3. A felügyelő bizottság jelentése.
4. A mérleg előterjesztése és a tiszta nyereség feletti intézkedés.
5. Felmentvény megadása az igazgatóság, a felügyelő bizottság és a tisztség részére.
6. A vármegyei alkotmányvédő bizottság átiratának tárgyalása.
7. Nagy Pál Imre kérelme a Major István elleni perből befolyt összeg 20%-ának részére leendő kiutalása iránt.
8. Esetleges indítványok tárgyalása.

### Póttárgy:

Galambosi István és társai beadványainak tárgyalása.

Csongrádon, 1906. január hó 31.

Farkas Béla s. k.

elnök.



A háziasszony gondoskodásán mulik a család üdve, boldogsága!

**A Kathreiner-féle Kneipp-maláta kávé**

Kathreiner előállítási módszere révén kellemes ízű, az egészséget előmozdító és erősítő, ez által a legmegbecsülhetlenebb előnyöket nyújtja minden háztartásnak!

Minden vásárlásnál hangsúlyozzuk kifejezetten a Kathreiner nevet és csak eredeti csomagokat kérjünk Kneipp páter védjeggyel.

Világkiállítás St. Louis 1904  
Legmagasabb kitüntetés Grand Prix

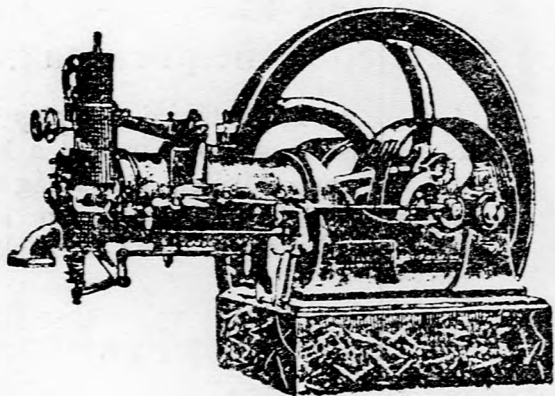


**Globus**  
tisztító-kivonat  
Jobban tisztít mint bármely más fény-tisztítószer.

74 kitüntetés 6 állami érem!

10,000 motor a legteljesebb megelégedésre szállítva

Drezdai motorgyár r.-t.  
fióktelepe:  
**Gellért Ignác és Tsa**  
Budapest VI., Teréz-körút 41. sz.  
Telefon 12-91.  
BENZINMOTÓROK, légszuszottmotorok, nyersolajmotorok, szesz- (spiritusz) motorok, acetylen-motorok. BENZINLOKOMOBILOK CSEPLÉSRE.



Fontos újdonság! SZIVÓGÁZ-MOTÓROK a legmodernebb és legököltebb, beigazoltan a legolcsóbb üzemet nyújtó gépek. A drezdai szivógáz-motórok faszéne s kitűnően dolgozik.

A drezdai motor világszerte elismerten a legkitűnőbb gyártmány. Kipróbált tőkél tes szerkezet. Válogatott legjobb anyagból a legbiztosabban és a legponosabban készítve.

Tartós! Sok évi használat után sem szorul reparatúrára. Feltétlenül üzembiztos. Kezelése rendkívül egyszerű. Az üzembiztosok a legelőnyösebbek.

Drezdai motorok üzembiztosan megtekinthetők számtalan iparvállalatban és uradalmak gazdasági üzemeinél: malmokban, téglagyárakban, fémgyárakban, faipari üzemekben, vízvezetőkön (szivattyútelepeken, gazdasági takarmány-kamrákban, tejgazdaságokban, cséplésnél stb. Teljes üzembiztosok (malmok, gazdasági üzemek, közelmű-szerkezetek) egyszerű szállítása. — Felvilágosítások és költségtervezetek készíttünk adatként

Legmészebb menő jótállás! Kedvező fizetési feltételek!



A már 32 év óta a kerékpár világot uraló eredeti angol **Helical Premier és The Champion** kerékpárokat dupla hárang csapágygyal, 3 évi jótállással, minden árfelemelés nélkül, szigorúan az eredeti gyári áron 12 és 15 koronás részletre adjuk és **kerékpáralkatrészeket** az egész világon létező összes kerékpárokhoz (külső és belső gumik, csengők, lámpák, pedálok, láncok, conusok, csészeket stb) óriási forgalmunk következtében

**30 százalék árleszállítással** szállítunk vidékre és bárhova.

**Első rendű SINGER varrógépeket** nagyban árban 75 koronától feljebb havi 8-10 korona részletre szállítjuk 6 évi jóállással.

**Láng Jakab és Fia**  
kerékpár és varrógép nagykereskedők, Ausztria-Magyarország legnagyobb legrégebb és legmegbízhatóbb kerékpárraktára.  
**BUDAPEST, József-körút 41. sz.**  
Fiókiüzlet: Baross-tér 4.  
Javitásokat saját műhelyeinkben szakértelemmel és olesón csináljuk. (Használt gépeket becsereélünk). Disz árjegyzék 700 képpel ingyen és bérmentve




**Vezérszó:** Minden darab szappan a Schicht névvel, tiszta és ment káros alkatrészekről.

**Jótállás:** 25.000 koronát fizet Schicht György cég Ausztriában bárkinek, aki bebizonyítja, hogy szappana a „Schicht” névvel, valamely káros keveréket tartalmaz.

**SCHICHT szappan!**  
(„Szarvas” vagy kulcsszappan)  
Megtakarít pénzt, időt és fáradságot. A ruhát kiméli és megóvja.  
Mindennemű ruha és mosási módszer részére a legjobb és legolcsóbb. Hőfehér ruhát ad. A színeket emeli, fénylővé és világossá teszi.

A vásárlásnál különösen ügyeljünk arra, hogy minden darab szappan „Schicht” névvel és a „szarvas” vagy a „kulcs” védjeggyel legyen ellátva.

**Mühle Vilmos**  
cs. és kir. udvari szállító  
TEMESVÁR.

Virágkereskedés, mag és növénykereskedés. Nagyban tenyésztet virágok, magvak, fák stb-ből kiviteire.

A legdivatosabb

**csokrok** és **koszorukat**

friss élővirágból.

A legjobb magvakat és virághagymákat, a legszebb virágokat, növényeket, rózsákat, a legnemesebb fákat és csemetéket mindent saját nagytenyészeteiből.

**Postakötegek magvakkal 5 kor. felül bérmentve.**

Mühle „Tanácsadója” vevőknek ingyen!!!

Pompás kiállítású főárjegyzék vevőknek kívánatra.

Kiadó esetleg örök áron eladó

**H Á Z**  
**Gyánti Jánosnak**

Szarvas utca 8. számú háza, mely 4 szoba, konyha, 2 kamra stb

helyiségekből áll

haszonbérbe

**kiadó!**  
kedvező fizetési feltételek mellett örökáron **eladó!**

Ertekezni lehet a tulajdonosnál minden időben.

**Kiadó lakás.**

A Templom-utca 13 sz. alatt 2 szoba 1 konyha stb helyiségekből álló lakás

**azonnal kiadó.**

Ertekezhetni Kovács Elemér háztulajdonosnál.